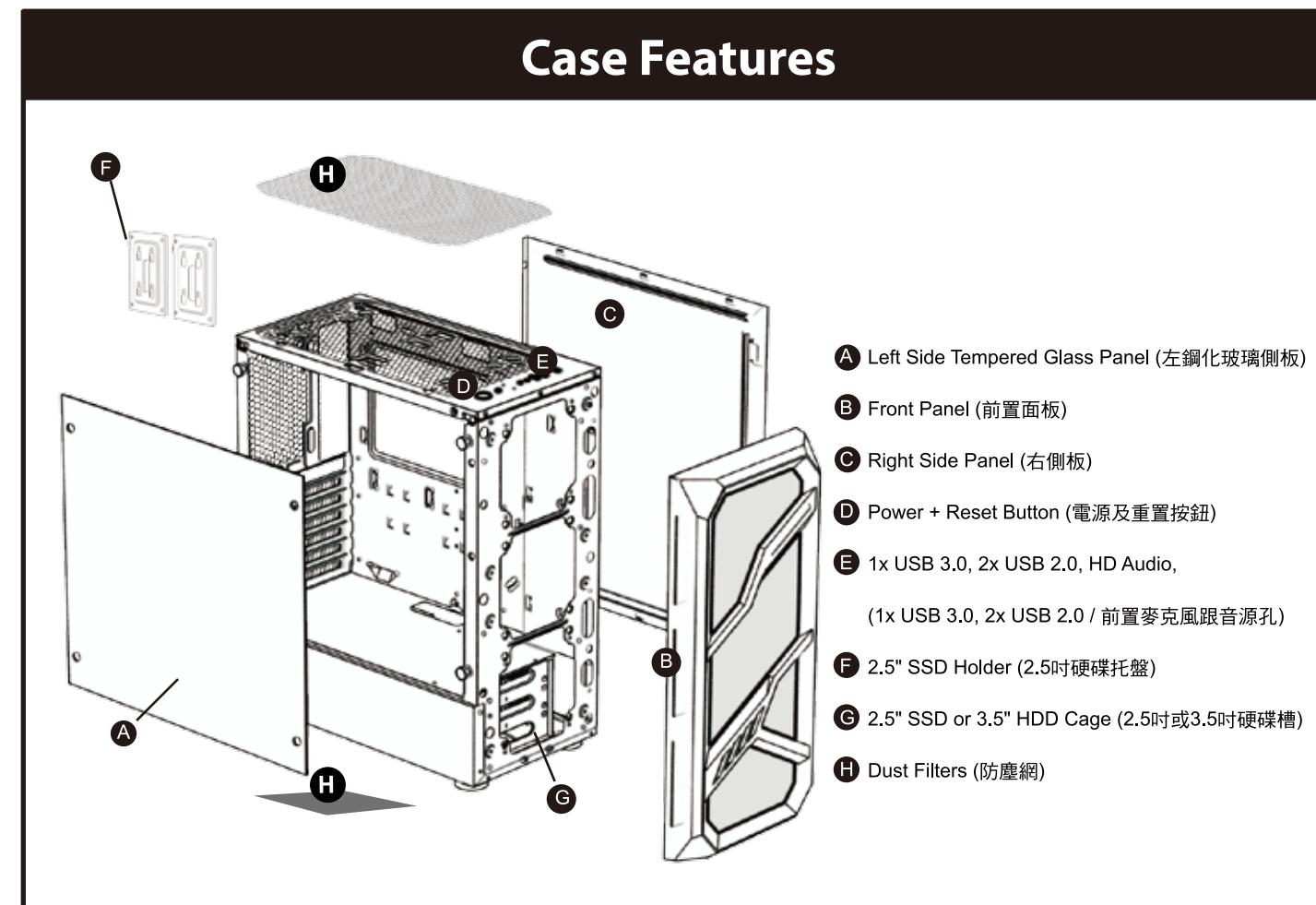




LAMIYA USER MANUAL

www.xigmatek.com

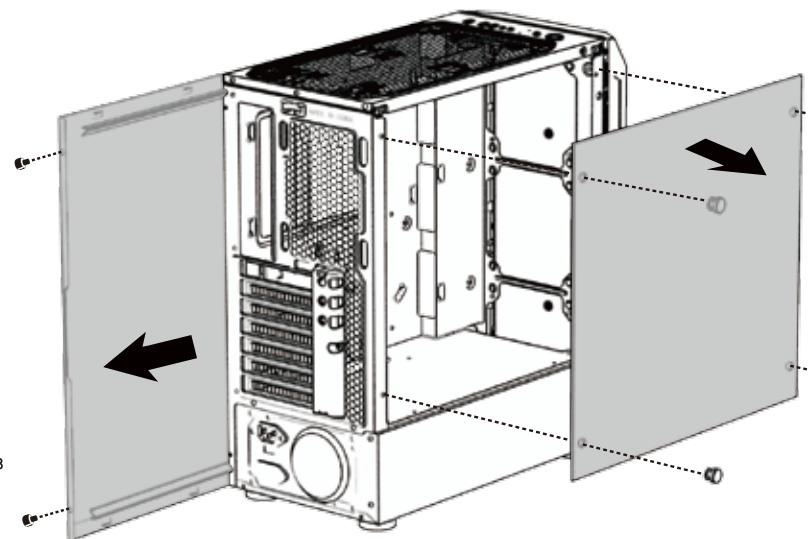
Accessory Packet Contents		
X 7	X 4	X 15
Add-On Card Screw 擴充卡螺絲	Motherboard Stand-Off 主機板銅柱	Motherboard Screw+2.5" SSD Screw 主機板螺絲+2.5吋硬碟螺絲
X 5	X 4	
3.5" Drive Screw 3.5吋硬碟螺絲	Cable Tie 束線帶	



1 Removal of Panels

► Removal of Panels

- Unscrew side-panel thumb-screws.
- Slide side-panels back to release.
- Dépose des panneaux**
 - Dévissez les vis à oreilles du panneau latéral
 - Faites glisser les panneaux latéraux vers l'arrière pour les dégager.
- Blenden entfernen**
 - Lösen Sie die Rändelschrauben der Seitenblende.
 - Schieben Sie die Seitenblenden zum Abnehmen nach hinten.
- Extraer los paneles**
 - Desatornille los tornillos de apriete manual del panel lateral.
 - Deslice los paneles laterales hacia atrás para liberarlos.
- Remoção dos painéis**
 - Desaperte os parafusos borboleta do painel lateral.
 - Deslize os painéis laterais para libertar.
- Снятие панелей**
 - Открутите винты с барашком на боковой панели.
 - Сдвиньте боковые панели назад, чтобы освободить из крепления.
- 卸除面板**
 - 逆时针转动下手转脚螺丝。
 - 将侧板朝后方推出。
- ハネルの取り外し**
 - サイドネルのカミネジを締めます。
 - サイドネルを後方にスライドさせて外します。



- Find the front-panel cut-out.
- Firmly stabilize the chassis with one hand.
- Apply a gradual pulling force with your other hand (using the cut-out).
- ※Note: Be wary of wires attached to front-panel.**
- Repérez la découpe du panneau avant.
- Stabilisez fermement le châssis avec une main.
- Exercez progressivement un effort en tirant avec l'autre main (en utilisant la découpe).

※Remark: Faites attention aux fils attachés au panneau avant.

- Suchen Sie die Aussparung in der Frontblende.
- Stabilisieren Sie das Gehäuse sicher mit einer Hand.
- Ziehen Sie vorsichtig mit Ihrer anderen Hand (greifen Sie an der Aussparung).

※Hinweis: Achten Sie auf die an der Frontblende befestigten Kabel.

- Busque el recorte del panel frontal.
- Estabilice firmemente el chasis con una mano.
- Aplique una fuerza de extracción gradual con la otra mano (utilizando el recorte).

※Nota: tenga cuidado con los hilos acoplados al panel frontal.

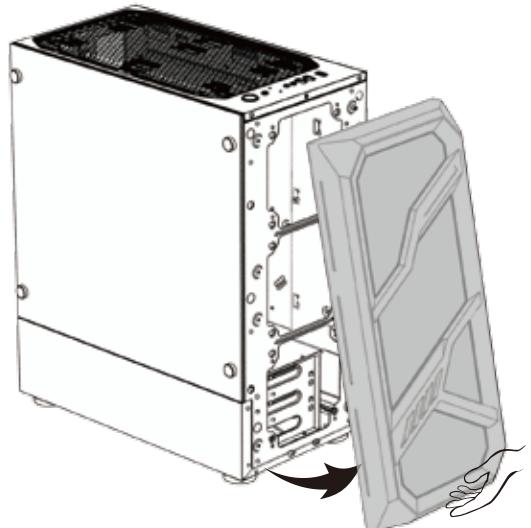
- Localize o recorte do painel frontal.
- Segure de forma firme e estável o chassis com uma mão.
- Puxe gradualmente com a outra mão (utilizando o recorte).

※Nota: Tenha em atenção os fios ligados ao painel frontal.

- Найдите вырез на передней панели.
- Хорошо зафиксируйте системный блок одной рукой.
- Постепенно погните другой рукой (с помощью выреза).

※Примечание: Вернитесь проводов, прикрепленных к передней панели.

- 找到前面板的切脚點。
- 使用單手穩住機身。
- 另一手用適當地力量，使用拆倒點去除面板。
- ※注意:**小心前面板連接的線材。
- 片手でシャーシをしっかりと押さえます。
- (カットアウトを使用して)
- 他方の手でゆっくりと引張ります。
- ※注意:** フロントパネルに取り付けられているワイヤーには注意してください。



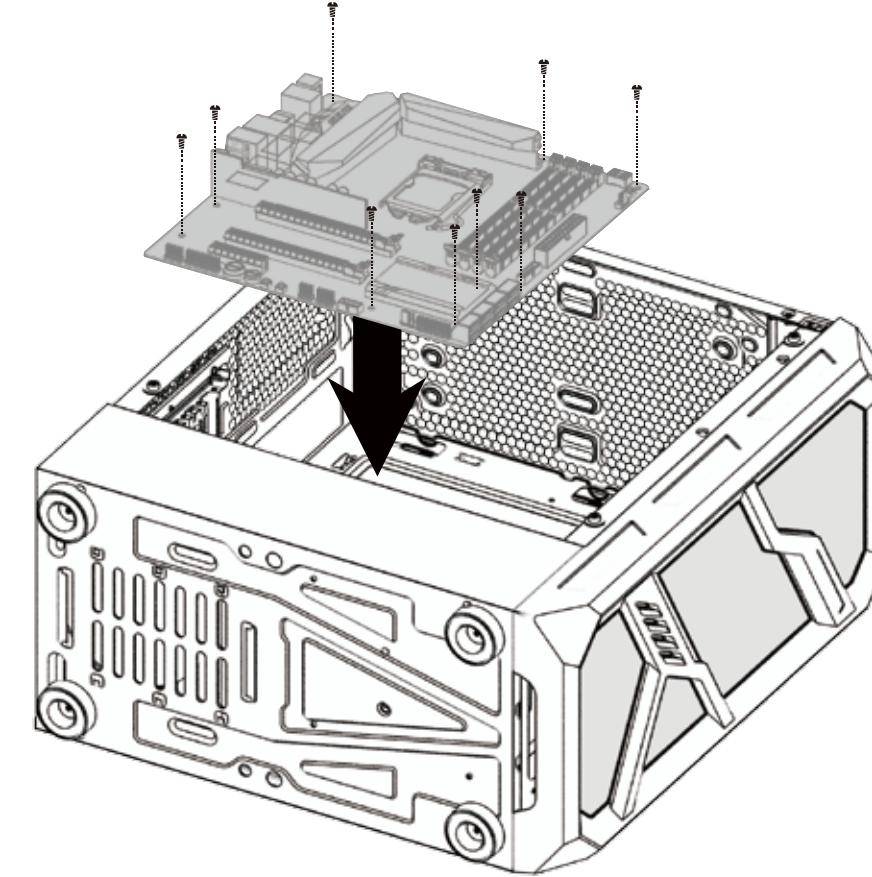
2 Motherboard Installation

► Motherboard Installation

- Find the correct stand-off locations by aligning with your motherboard and fasten needed stand-offs accordingly.
- Insert your motherboard I/O back-plate into the cut-out.
- Place your motherboard into the chassis with the ports inserted into the I/O back-plate.
- Anchor the motherboard with the motherboard screws provided.
- Installation de la carte mère**
 - Repérez les positions des entretoises en positionnant votre carte mère et fixez les entretoises nécessaires en accord.
 - Insérez la plaque d'E/S de votre carte mère en position.
 - Placez votre carte mère dans le châssis en insérant les ports dans la plaque d'E/S arrière.
 - Fixez la carte mère avec les vis de la carte mère.
- Motherboard installieren**
 - Suchen Sie nach den richtigen Abstandhalterpositionen, indem Sie Ihr Motherboard ausrichten und die erforderlichen Abstandhalter entsprechend befestigen.
 - Stecken Sie Ihre Motherboard-I/O-Rückplatte in die Aussparung.
 - Platzieren Sie Ihr Motherboard im Gehäuse, wobei Sie die Ports in die I/O-Rückplatte stecken.
 - Befestigen Sie das Motherboard mit den mitgelieferten Motherboard-Schrauben.
- Instalación de la placa base**
 - Busque las ubicaciones correctas de los separadores mediante la alineación con la placa base y sujetando los separadores que sea necesario en consecuencia.
 - Inserte el panel posterior de E/S de la placa base en el recorte.
 - Coloque la placa base del chasis con los puertos insertados en la placa posterior de E/S.
 - Fije la placa base con los tornillos de la misma proporcionados.

► Instalação da placa principal

- Localize as posições de fixação corretas alinhando a placa principal e apertando os fixadores necessários.
- Insira a placa traseira de E/S da placa principal no recorte.
- Coloque a placa principal no chassis com as portas inseridas na placa traseira de E/S.
- Fixe a placa principal com os parafusos fornecidos.
- Установка материнской платы**
 - Найдите подходящее место для установки стоек, выравнивая их с материнской платой, и закрепите стойки на месте.
 - Вставьте заднюю панель ввода/вывода материнской платы в вырез.
 - Установите материнскую плату в системный блок, подключив порты к задней панели ввода/вывода.
 - Закрепите материнскую плату входящими в комплект винтами.
- 安裝主機板**
 - 找到正確的銅柱架，並確定主機板螺絲孔的位置正確。
 - 將主機板後的I/O面板裝至後側板凹槽處。
 - 使用主機板螺絲，確認孔正確後鎖上主機板。
- マザーボードの取り付け**
 - マザーボードと合わせながら、正しいスタンドオフ位置を見つけ、必要なスタンドオフを固定します。
 - カットアウトにマザーボードのI/Oバックパネルを挿入します。
 - I/Oバックパネルにポートを挿入した状態で、シャーシにマザーボードを付属します。

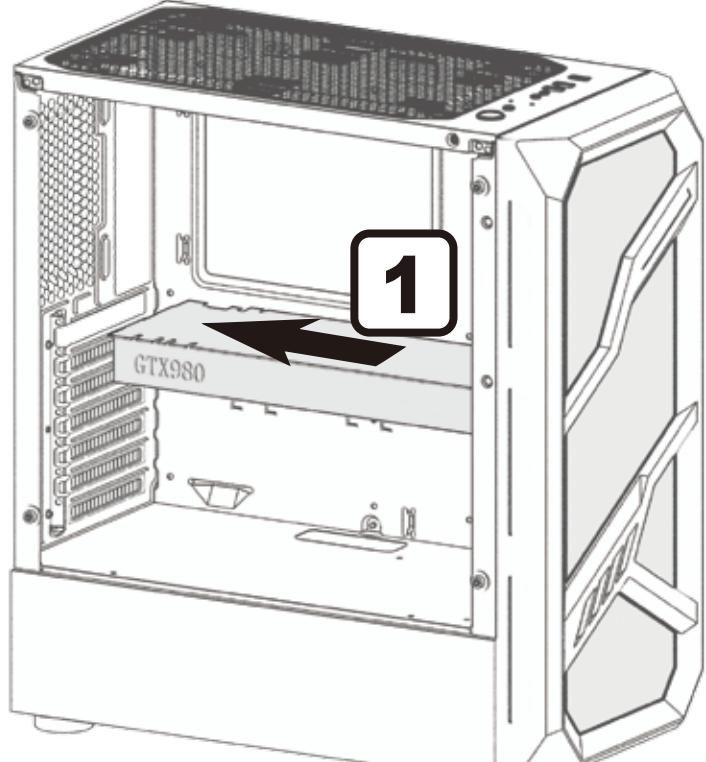
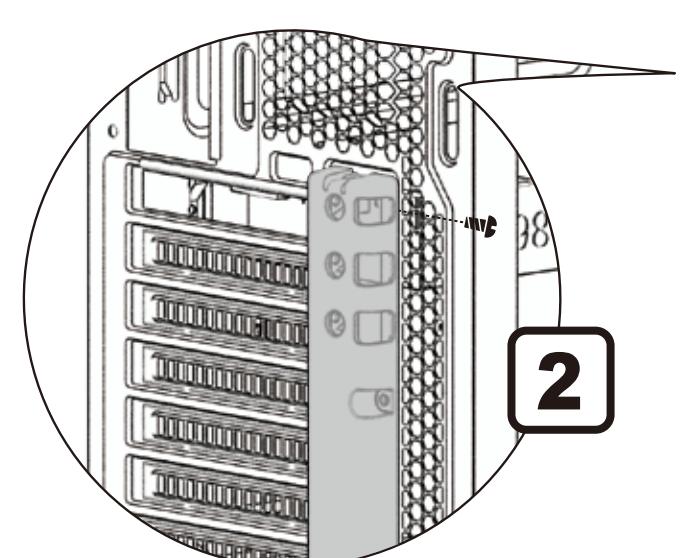


3 Add-On Card Installation

► Add-On Card Installation

- Add-On Card Installation**
 - Apply pressure and bend the add-on card cover until it comes free.
 - Slide the PCI/PCI-E card into position and secure with provided "Add-On Card Screw".
- Installation d'une carte supplémentaire**
 - Exercez une pression pour plier le cache de la carte supplémentaire jusqu'à ce qu'il se dégage.
 - Faites glisser la carte PCI/PCI-E en position et fixez-la avec la "Vis pour carte supplémentaire" fournie.
- Erweiterungskarte installieren**
 - Üben Sie Druck auf die Abdeckung der Erweiterungskarte aus und biegen Sie sie, bis sie sich löst.
 - Schieben Sie die PCI/PCI-E-Karte in ihre Position und sichern Sie sie mit den mitgelieferten Erweiterungskartenschrauben.
- Instalación de la tarjeta complementaria**
 - Aplique presión y doble la placa adicional hasta que se soltar.
 - Deslice la tarjeta PCI/PCI-E en la posición y fijela con el "tornillo de tarjeta complementaria".
- Instalação de placas adicionais**
 - Aplique pressão e dobre a placa adicional até esta se soltar.
 - Faça deslizar a placa PCI/PCI-E para a posição correta e fixe-a com o "Parafuso para Placa Adicional" fornecido.
- Установка платы расширения**
 - Прижмите и согните упаковку платы расширения, а затем извлеките плату. #
 - Установите плату PCI/PCI-E в нужное положение и закрепите «винтом для платы расширения» из комплекта устройства.

- 安装顯示卡/擴取卡**
 - 將後方的防護鐵片，用力並拆卸。
 - 將顯示卡/擴取卡安裝至正確的位置後，並鎖上。
- アドオンカードの取り付け**
 - アドオンカードカバーに圧力を掛け、外れるまで曲げます。
 - PCI/PCI-Eカードを所定の位置までスライドし、付属の「アドオンカードネジ」で固定します。



4 Power Supply Installation

► Power Supply Installation

- Place PSU on the bottom of the case.
- Align holes and secure with screws.

► Installation du bloc d'alimentation

- Placez la PSU au fond du châssis.
- Alignez les trous et fixez avec des vis.

► Netzteil installieren

- Platzieren Sie das Netzteil im unteren Bereich des Gehäuses.
- Richten Sie die Löcher aus und sichern Sie sie mit Schrauben.

► Instalación de la fuente de alimentación

- Coloque la PSU en la parte inferior de la carcasa.
- Alinee los orificios y fíjela con tornillos.

► Instalação da fonte de alimentação

- Coloque a fonte de alimentação na parte inferior da caixa.
- Alinee os orifícios e fixe com os parafusos.

► Установка блока питания

- Свободные отверстия и закрепите винтами.

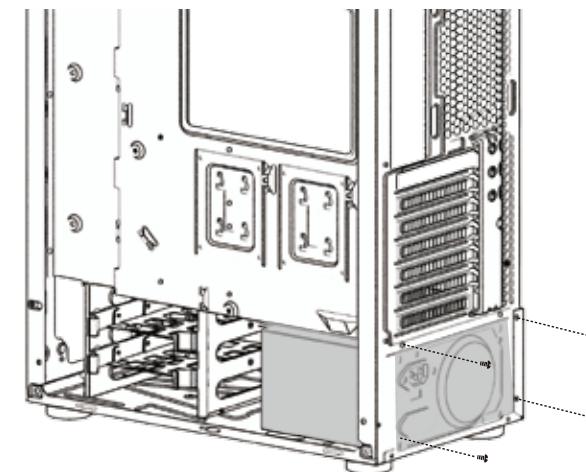
► 安装电源供应器

- 将电源供应器放置在底部。

► 電源の取り付け

- ケースの底部にPSUを配置します。

► 穴の位置を合わせ、ネジを締めます。



5 2.5" SSD or 3.5" HDD Installation

► 3.5" HDD Installation

- Remove front fan by unscrewing the fan screws
- Slide your external 3.5" drive into the bay until it is flush with the front panel.

► Secure with screws on both sides.

► Installation d'un disque dur de 3,5"

- Retirer le ventilateur avant en dévisant les vis du ventilateur
- Insérez votre lecteur 3,5" externe dans la baie jusqu'à ce qu'il soit aligné avec le panneau avant.

► Fixez avec des vis de chaque côté

► 3.5-Zoll-Festplatte installieren

- Entfernen Sie den vorderen Lüfter, indem Sie die Lüfterschrauben lösen
- Schieben Sie Ihr externes 3,5-Zoll-Laufwerk in den Schacht, bis es bündig mit der Frontblende abschließt.

► Befestigen Sie es an beiden Seiten mit Schrauben.

► Instalación de la unidad de disco duro de 3,5"

- Retire el ventilador frontal desenroscando los tornillos del ventilador
- Deslice la unidad de 3,5" externa introduciendo la en la bahía hasta que quede a ras con el panel frontal.

► Fije el conjunto con tornillos a ambos lados.

► Instalação da unidade de disco rígido de 3,5"

- Remova o ventilador frontal retirando os parafusos
- Faça deslizar a unidade de 3,5" externa até esta ficar alinhada com o painel frontal.

► Fixe com os parafusos em ambos os lados.

► Установка жесткого диска 3,5 дюйма

- Убрать передний кулер открыв крепежные винты
- Задвиньте внешний дисковод 3,5 дюйма в отсек так, чтобы он оказался заподлицо с передней панелью.

► Закрепите винтами с обеих сторон.

► 安装3.5吋硬盘

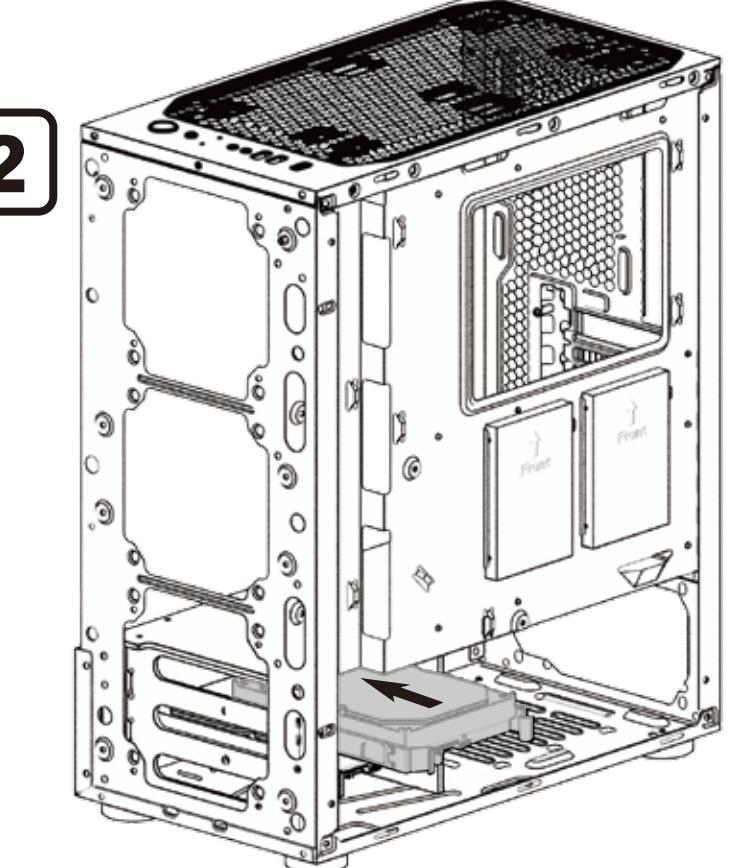
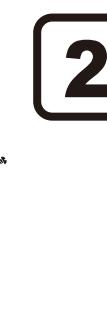
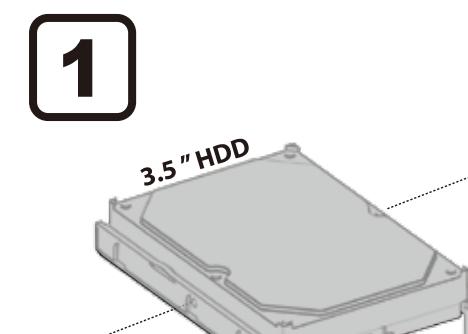
- 拆卸前置风扇
- 将3.5吋硬盘机插入插槽中，直到后端碰到底前面板。

► 两旁都使用螺丝固定住。

► 3.5インチHDDの取り付け

- フロントファンを取り外す
- 外付け3.5インチドライブをベイの中にスライドさせ、フロントパネルに高さを合わせます。

► 両側でネジで固定します。



6 2.5" SSD Installation

► 2.5" SSD Installation

- Place your 2.5" drive in and secure with screws.

► Installation d'un SSD de 2,5"

- Insérez votre lecteur de disque 2,5" et fixez-le avec des vis.

► 2.5-Zoll-SSD installieren

- Platzieren Sie Ihr 2,5-Zoll-Laufwerk und befestigen Sie es mit Schrauben.

► Instalación de la unidad de estado sólido de 2,5"

- Coloque la unidad de 2,5" dentro y fíjela con tornillos.

► Instalação do SSD de 2,5"

- Coloque a sua unidade de 2,5" e fixe-a com parafusos.

► Установка твердотельного накопителя 2,5 дюйма

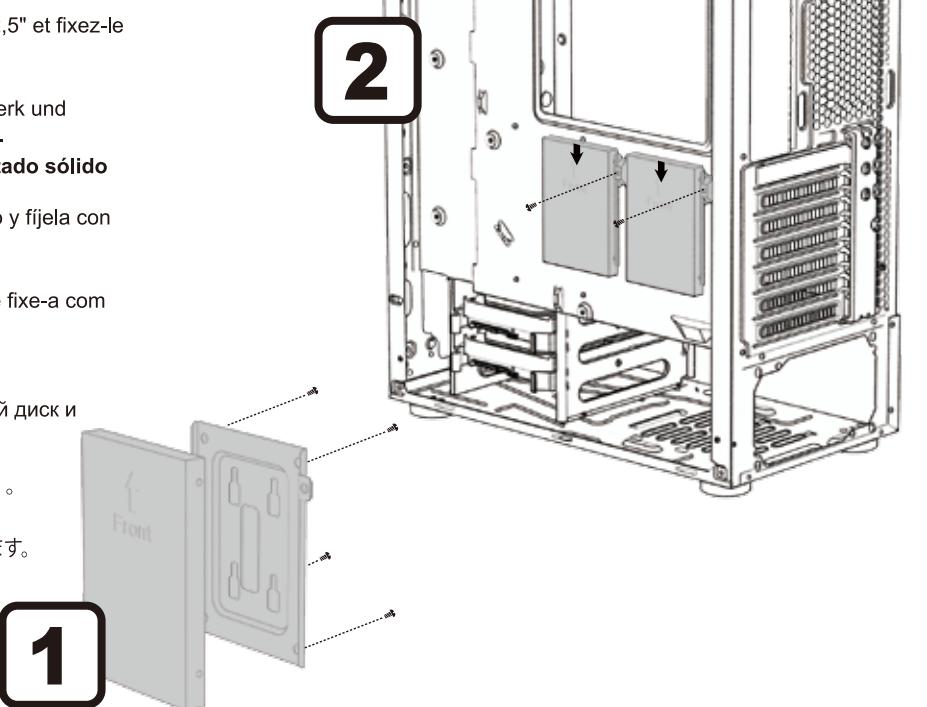
- Установите в паз 2,5-дюймовый диск и закрепите его винтами.

► 安装2.5吋SSD

- 放置2.5吋硬盘，螺丝由背面锁住。

► 2.5インチSSDの取り付け

- 2.5ドライブを挿入し、ネジで固定します。



7 Front / Rear Fan Installation

► Fan Installation

- Align and secure your 120mm fan with screws.

► Installation du ventilateur

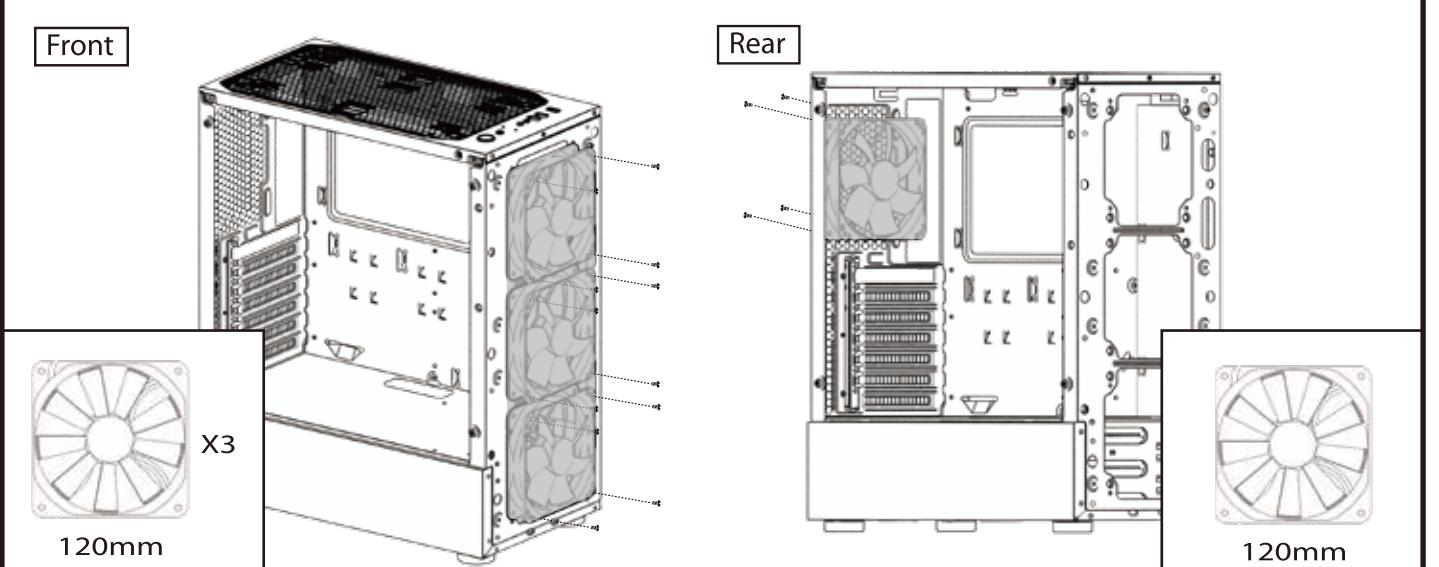
- Alignez et fixez votre ventilateur de 120mm avec les vis.

► Lüfter installieren

- Richten Sie Ihren 120-mm-Lüfter aus und sichern Sie ihn mit Schrauben.

► Instalación del ventilador

- Alinee y fije el ventilador de 120 mm con tornillos.



8 Top Fan Installation

► Top Fan Installation

- Lift up the dust filter.

► Align and secure your 120mm fan with screws.

► Installation du ventilateur

- Soulevez le filtre à poussière.

► Lüfter installieren

- Alignez et fixez votre ventilateur de 120mm avec les vis.

► Instalación del ventilador

- Retire el filtro de polvo tirando de él hacia arriba.

► Instalação da ventoinha

- Levante a tampa do filtro de pó

► Top Fan Installation

- Alinee y fije la ventoinha de 120 mm com os parafusos.

► Установка вентилятора

- Поднимите пылевой фильтр.

► 安装顶部风扇

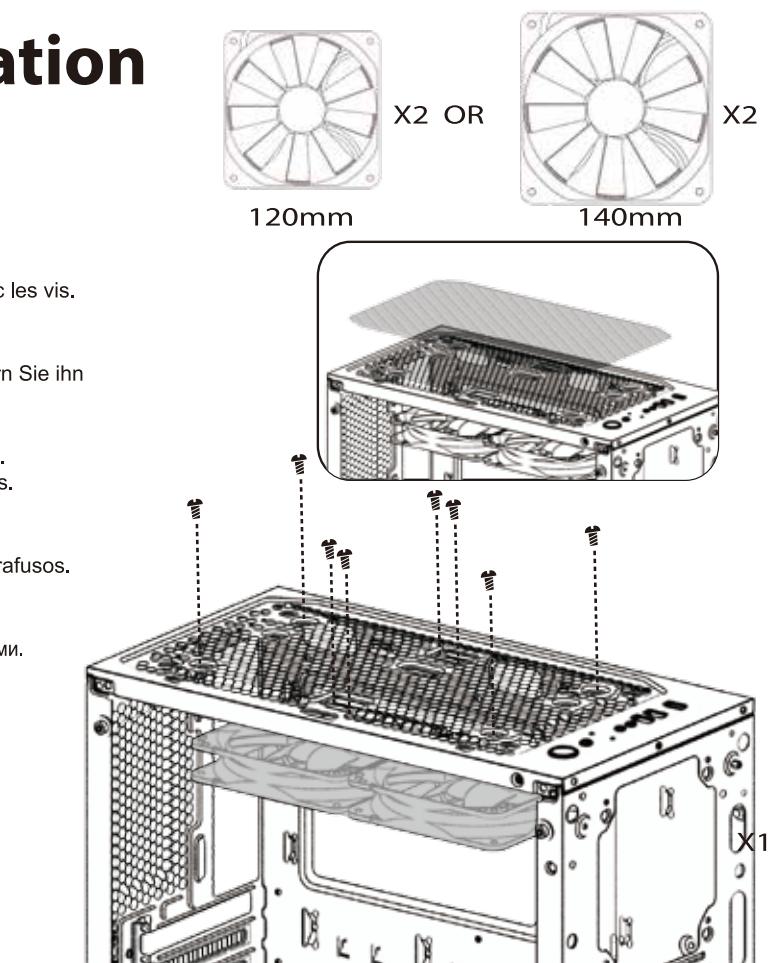
- 拧起防尘网。

► 調整並鎖上您的120mm風扇。

► ファンの取り付け

- ダストフィルターを持ち上げます

► 120mm fan's position to be aligned with "Fan Mounting" (Front)



9 Liquid Cooling Installation

► Secure the fans on radiator and fasten the radiator inside of the casing by screwing it from outside.

- Fixez les ventilateurs sur le radiateur et serrez le radiateur à l'intérieur du boîtier en le visant depuis l'extérieur.

► Befestigen Sie die Lüfter am Kühlkörper; installieren Sie den Kühlkörper im Inneren des Gehäuses, indem Sie ihn von außen festschrauben.

- Fije los ventiladores en el radiador y fije este dentro del armazón atornillándolo desde la parte exterior.

► Fixe as ventoinhas no radiador e coloque o radiador no interior da caixa aparafusando a partir do exterior.

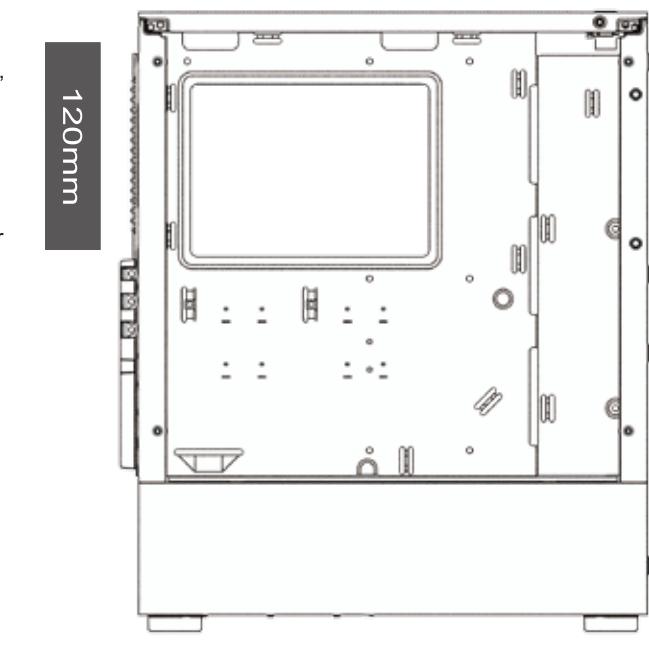
- Закрепите вентиляторы на радиаторе и закрепите радиатор изнутри корпуса, привинтив его изнутри.

► 先将风扇锁到水冷排上，再把水冷排固定在机壳内部，最后螺丝由外往内锁固定水冷排。

- ラジエーターにファンを固定して、外側からネジでケースの内側にラジエーターを固定します。

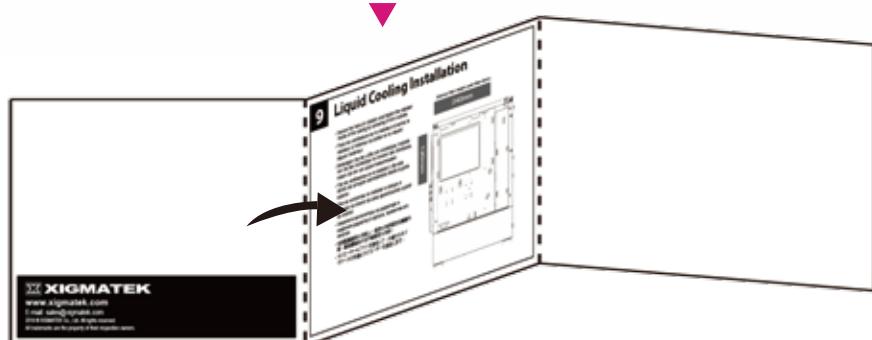
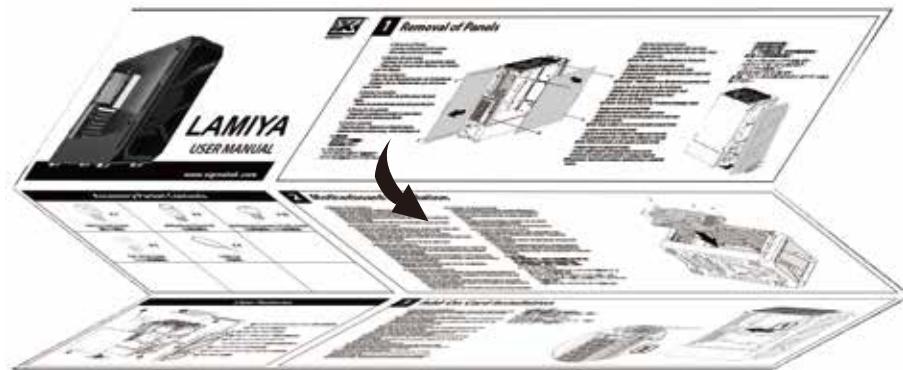
(Memory Ram Height Lower than 40mm)

240mm



MANUAL 摺法(單色黑雙面印刷)

N+N摺 100P銅板印刷



尺寸：W594mm x H420mm (A2)

摺疊尺寸：W198mm x H140mm

正面完成圖



背面完成圖

